

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT

[C – 2021/31006]

2 AVRIL 2021. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 8 février 1999 concernant les eaux minérales naturelles et les eaux de source

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 14 août 1933 concernant la protection des eaux de boisson, article 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o;

Vu la loi du 24 janvier 1977 relative à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et les autres produits, l'articles 2;

Vu l'arrêté royal du 8 février 1999 concernant les eaux minérales naturelles et les eaux de source;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 11 décembre 2020;

Vu l'avis n° 68.622/3 du Conseil d'Etat, donné le 4 février 2021, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre de la Santé publique et du Ministre de l'Agriculture,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Les dispositions du I.2. de l'annexe jointe au présent arrêté transpose l'annexe I de la directive 2003/40/CE de la Commission du 16 mai 2003 fixant la liste, les limites de concentration et les mentions d'étiquetage pour les constituants des eaux minérales naturelles, ainsi que les conditions d'utilisation de l'air enrichi en ozone pour le traitement des eaux minérales naturelles et des eaux de source.

Art. 2. Dans l'article 2, §3, de l'arrêté royal du 8 février 1999 concernant les eaux minérales naturelles et eaux de source, les modifications suivantes sont apportées :

a) le 2^o est remplacée par ce qui suit :

« 2^o les point I.2., II, III, IV et V de l'annexe du présent arrêté ne sont pas respectés. »;

b) le paragraphe 3 est complété par le 3^o, rédigé comme suit :

« 3^o l'eau ne répond plus à la définition visée à l'article 1^{er}, 2^o. »

Art. 3. L'article 4 du même arrêté est complété par le 9^o rédigé comme suit :

« 9^o qui ne répondent pas à la définition visée à l'article 1^{er}, 2^o. »

Art. 4. Dans l'annexe du même arrêté, le I.2. est remplacé par le I.2. de l'annexe jointe au présent arrêté.

Art. 5. Le ministre qui a la Santé publique dans ses attributions et le ministre qui a la Sécurité de la Chaîne alimentaire dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 2 avril 2021.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de la Santé publique,
Fr. VANDENBROUCKE

Le Ministre de l'Agriculture,
D. CLARINVAL

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU

[C – 2021/31006]

2 APRIL 2021. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 februari 1999 betreffende natuurlijk mineraal water en bronwater

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 14 augustus 1933 betreffende de bescherming van drinkwaters, artikel 1, eerste lid, 1^o;

Gelet op de wet van 24 januari 1977 betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere produkten, artikel 2;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 februari 1999 betreffende natuurlijk mineraal water en bronwater;

Gelet op het advies van de inspecteur van Financiën, gegeven op 11 december 2020;

Gelet op advies nr. 68.622/3 van de Raad van State, gegeven op 4 februari 2021, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Volksgezondheid en de Minister van Landbouw,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De bepaling onder I.2. gevoegd in bijlage bij dit besluit voorziet in de omzetting van bijlage I van richtlijn 2003/40/EG van de Commissie van 16 mei 2003 tot vaststelling van de lijst, de grenswaarden voor de concentratie en de vermelding op het etiket van bestanddelen van natuurlijk mineraalwater en van de voorwaarden voor het gebruik van met ozon verrijkte lucht bij de behandeling van natuurlijk mineraalwater en bronwater.

Art. 2. In artikel 2, §3, van het koninklijk besluit van 8 februari 1999 betreffende natuurlijk mineraalwater en bronwater worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) de bepaling onder 2^o wordt vervangen als volgt :

“2^o de punten I.2., II, III, IV en V van de bijlage van dit besluit niet worden nageleefd.”;

b) paragraaf 3 wordt aangevuld met de bepaling onder 3^o, luidende:

“3^o het water niet langer voldoet aan de definitie van artikel 1, 2^o.”

Art. 3. Artikel 4 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met de bepaling onder 9^o, luidende:

“9^o dat niet voldoet aan de definitie van artikel 1, 2^o.”

Art. 4. In de bijlage bij hetzelfde besluit wordt de bepaling onder I.2. vervangen door de bepaling onder I.2. gevoegd in bijlage bij dit besluit.

Art. 5. De minister bevoegd voor Volksgezondheid en de minister bevoegd voor de Veiligheid van de Voedselketen zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 2 april 2021.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,
Fr. VANDENBROUCKE

De Minister van Landbouw,
D. CLARINVAL

Annexe à l'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 8 février 1999
concernant les eaux minérales naturelles et les eaux de source

Annexe à l'arrêté royal du 8 février 1999 concernant les eaux minérales naturelles et les eaux de sources.

I.2. L'eau minérale naturelle doit satisfaire aux limites maximales qui sont fixées ci-dessous pour certains constituants et dont le dépassement peut présenter un risque pour la santé des consommateurs :

Constituants	Limite maximale	Unité	Observations
Constituants naturellement présents dans les eaux minérales naturelles			
Antimoine (Sb)	5,0	µg/l	note 1
Arsenic (As)	10	µg/l	note 1
Baryum (Ba)	1,0	mg/l	note 1
Cadmium (Cd)	3,0	µg/l	note 1
Chrome (Cr)	50	µg/l	note 1
Cuivre (Cu)	1,0	mg/l	note 1
Cyanures (CN)	70	µg/l	note 1
Fluorures (F)	5,0	mg/l	note 1
Manganèse (Mn)	0,50	mg/l	note 1
Mercure (Hg)	1,0	µg/l	note 1
Nickel (Ni)	20	µg/l	note 1
Nitrates (NO ₃)	50	mg/l	notes 1 et 2
Nitrites (NO ₂)	0,1	mg/l	note 1
Plomb (Pb)	10	µg/l	note 1
Sélénium (Se)	10	µg/l	note 1
Autres types de constituants toxiques			
Pesticides (par substance individuelle)	0,1	µg/l	note 3
Pesticides (total)	0,5	µg/l	note 4 et 5
Hydrocarbures polycycliques aromatiques (total des substances de référence)	0,1	µg/l	note 6 et 7

Note 1: Ces constituants doivent être naturellement présents dans l'eau et ils ne doivent pas résulter d'une contamination de la source.

Note 2: La concentration maximum en nitrates qui est d'application pour la délivrance de l'autorisation visée à l'article 2, § 1^{er} et § 2, alinéa 4, est de 25 mg/l. Cette disposition est d'application pour les demandes d'autorisation introduites à partir du 1^{er} janvier 2004.

Note 3: Par « pesticides », on entend:

- les insecticides
 - les herbicides
 - les fongicides
 - les nématocides
 - les acaricides
 - les algicides
 - les rodenticides
 - les produits anti-moisissures
 - les produits apparentés (notamment les régulateurs de croissance)
- et leurs métabolites, produits de dégradation et de réaction.

En ce qui concerne l'aldrine, la dieldrine, l'heptachlore et l'heptachlorépoxyde, la limite maximale est 0,030 g/l.

Note 4: Par « pesticides (total) », on entend la somme de tous les pesticides particuliers détectés et quantifiés.

Note 5: Les eaux minérales naturelles qui contiennent une teneur totale en pesticides supérieure à 0,1 µg/l ne satisfont pas au critère de pureté originelle visé à l'article 1^{er}, 2^o de l'arrêté royal du 8 février 1999 concernant les eaux minérales naturelles et eaux de source.

Note 6: Les substances de référence sont:

- fluoranthène
- benzo(b)fluoranthène
- benzo(k)fluoranthène
- benzo(a)pyrène
- benzo[ghi]pérylène
- indéno (1,2,3-cd)pyrène

Note 7 : Les eaux minérales naturelles qui contiennent une teneur en hydrocarbures polycycliques aromatiques supérieure à 0,01 µg/l par substance individuelle ne satisfont pas au critère de pureté originelle visé à l'article 1^{er}, 2^o de l'arrêté royal du 8 février 1999 concernant les eaux minérales naturelles et eaux de source, sauf s'il est démontré, par une évaluation hydrogéologique, que leur présence à une teneur supérieure est d'origine naturelle.

Vu pour être annexé à notre arrêté du X modifiant l'arrêté royal du 8 février 1999 concernant les eaux minérales naturelles et les eaux de source.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de la Santé publique,
Fr. VANDENBROUCKE
Le Ministre de l'Agriculture,
D. CLARINVAL

Bijlage bij het koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 februari 1999 betreffende natuurlijk mineraal water en bronwater

Bijlage bij het koninklijk besluit van 8 februari 1999 betreffende natuurlijk mineraal water en bronwater

I.2. Natuurlijk mineraalwater moet voldoen aan de grenswaarden die voor bepaalde bestanddelen hieronder worden vastgelegd en waarvan overschrijding een risico voor de volksgezondheid van de consumenten kan opleveren :

Bestanddeel	Grenswaarde	Eenheid	Opmerkingen
Van nature in mineraalwater aanwezige bestanddelen			
Antimoon (Sb)	5,0	µg/l	Opmerking 1
Arseen (As)	10	µg/l	Opmerking 1
Barium (Ba)	1,0	mg/l	Opmerking 1
Cadmium (Cd)	3,0	µg/l	Opmerking 1
Chroom (Cr)	50	µg/l	Opmerking 1
Koper (Cu)	1,0	mg/l	Opmerking 1
Cyaniden (CN)	70	µg/l	Opmerking 1
Fluoride (F)	5,0	mg/l	Opmerking 1
Mangaan (Mn)	0,50	mg/l	Opmerking 1
Kwik (Hg)	1,0	µg/l	Opmerking 1
Nikkel (Ni)	20	µg/l	Opmerking 1
Nitraat (NO ₃)	50	mg/l	Opmerkingen 1 en 2
Nitriet (NO ₂)	0,1	mg/l	Opmerking 1
Lood (Pb)	10	µg/l	Opmerking 1
Seleen (Se)	10	µg/l	Opmerking 1
Andere types toxische stoffen			
Pesticiden (per afzonderlijke stof):	0,1	µg/l	Opmerking 3
Pesticiden (totaal)	0,5	µg/l	Opmerking 4 en 5
Polycyclische aromatische koolwaterstoffen (som van de referentiestoffen):	0,1	µg/l	Opmerking 6 en 7

Opmerking 1: Deze bestanddelen moeten van nature in het water aanwezig zijn en mogen niet het gevolg zijn van verontreiniging van de bron.

Opmerking 2: De grenswaarde voor nitraten, die van toepassing is voor de in artikel 2, § 1 en § 2, vierde lid vermelde toelating, is 25 mg/l. Deze bepaling is van toepassing op toelatingsaanvragen ingediend vanaf 1 januari 2004.

Opmerking 3: Onder pesticiden worden verstaan :

- insecticiden
 - herbiciden
 - fungiciden
 - nematociden
 - acariciden
 - algiciden
 - rodenticiden
 - slimiciden
 - soortgelijke producten (onder meer groeiregulatoren)
- en hun respectieve metabolieten en afbraak- en reactieproducten.
In het geval van aldrin, dieldrin, heptachloor en heptachloorepoxide is de parameterwaarde 0,030 g/l.

- Opmerking 4: "Pesticiden (totaal)" is de som voor alle afzonderlijke pesticiden die worden opgespoord en gekwantificeerd.
- Opmerking 5: Natuurlijk mineraal water met een totaal gehalte aan pesticiden hoger dan 0,1 µg/l voldoet niet aan het criterium van oorspronkelijke zuiverheid bedoeld in artikel 1, 2°, van het koninklijk besluit van 8 februari 1999 betreffende natuurlijk mineraal water en bronwater.
- Opmerking 6: De gespecificeerde verbindingen zijn:
- fluoranthène
 - benzo(b)fluoranthène
 - benzo(k)fluoranthène
 - benzo(a)pyrène
 - benzo[ghi]pérylène
 - indéno (1,2,3-cd)pyrène
- Opmerking 7: Natuurlijk mineraal water dat een gehalte aan polycyclische aromatische koolwaterstoffen van meer dan 0,01 µg/l per afzonderlijke stof bevat, voldoet niet aan het criterium van oorspronkelijke zuiverheid bedoeld in artikel 1, 2° van het koninklijk besluit van 8 februari 1999 betreffende natuurlijk mineraalwater en bronwater, tenzij door een hydrogeologische evaluatie wordt aangetoond dat hun aanwezigheid in een hoger gehalte van natuurlijke oorsprong is.

Gezien om gevoegd te worden bij ons besluit van X tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 februari 1999 betreffende natuurlijk mineraal water en bronwater.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,
Fr. VANDENBROUCKE

De Minister van Landbouw,
D. CLARINVAL

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE, SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE ET ENVIRONNEMENT

[C – 2021/30971]

2 AVRIL 2021. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 23 novembre 2020 portant octroi d'une subvention facultative de maximum 15.000 euros à l'a.s.b.l. « Brusselse Raad voor het Leefmilieu »

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 22 décembre 2020 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2021, l'article 2.25.1;

Vu l'arrêté royal du 31 mai 1933 concernant les déclarations à faire en matière de subventions, indemnités et allocations, l'article 1er, modifié par la loi du 7 juin 1994;

Vu la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'Etat fédéral, l'article 48, troisième alinéa et les articles 121 à 124;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances du 25 mars 2021

Considérant que BRAL a été accordé une subvention facultative pour son programme de travail pour 2020 le 23 novembre 2020 ;

Considérant que BRAL n'a pas pu finir son programme de travail de 2020 en 2020 à cause de la pandémie de Covid-19 et parce que la subvention pour 2020 n'a été accordé qu'en novembre 2020 de la même année ;

Considérant la demande de BRAL de prolonger de trois mois la période dans laquelle le programme de travail de 2020 peut être fini ainsi que la période pour laquelle la subvention peut être utilisée ;

Considérant que la prolongation de ce délai de trois mois est justifiée par les circonstances particulières causée par la pandémie de Covid-19 et par le fait que la subvention n'a été accordé qu'en novembre 2020 ;

Considérant que la prolongation de ce délai nécessite également une prolongation du délai pour soumettre le rapport d'activités annuel.

Sur la proposition de la Ministre de l'Environnement,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 2 de l'arrêté royal du 23 novembre 2020 portant octroi d'une subvention facultative de maximum 15.000 euros à l'a.s.b.l. « Brusselse Raad voor het Leefmilieu » est remplacé par ce qui suit :

« La période couverte par la subvention prend cours le 1^{er} janvier 2020 et se termine le 31 mars 2021. »

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID, VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN EN LEEFMILIEU

[C – 2021/30971]

2 APRIL 2021. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijke besluit van 23 november 2020 houdende toekenning van een facultatieve toelage van maximum 15.000 euro aan de vzw "Brusselse Raad voor het Leefmilieu"

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 22 december 2020 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2021, artikel 2.25.1;

Gelet op het koninklijk besluit van 31 mei 1933 betreffende de verklaringen af te leggen in verband met subsidies, vergoedingen en toelagen, artikel 1, gewijzigd bij de wet van 7 juni 1994;

Gelet op de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de federale Staat, artikel 48, derde lid, en artikelen 121 tot 124;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën van 25 maart 2021

Overwegende dat BRAL op 23 november 2020 een facultatieve toelage is toegekend voor haar werkprogramma voor 2020;

Overwegende dat BRAL haar werkprogramma voor 2020 niet heeft kunnen afwerken in 2020 omwille van de coronapandemie en omwille van het feit dat de subsidie voor 2020 pas werd toegekend in november van dat jaar;

Overwegende de vraag van BRAL om de periode waarbinnen het werkprogramma van 2020 kan worden afgewerkt en de periode waarbinnen de subsidie kan worden gebruikt, te verlengen met drie maanden;

Overwegende dat de verlenging van de termijn met drie maanden gerechtvaardigd is door de bijzondere omstandigheden van de coronapandemie en het feit dat de subsidie pas werd toegekend in november 2020;

Overwegende dat de verlenging van deze termijn ook noopt tot een verlenging van de termijn voor het indienen van het jaarlijks activiteitenverslag.

Op de voordracht van de minister van Leefmilieu,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 2 van het koninklijke besluit van 23 november 2020 houdende toekenning van een facultatieve toelage van maximum 15.000 euro aan de vzw "Brusselse Raad voor het Leefmilieu" wordt vervangen door wat volgt:

"De periode gedekt door de toelage neemt een aanvang op 1 januari 2020 en eindigt op 31 maart 2021."